



### Amtlicher Teil



Fotos Silvia und Michael Seuling



Faschingsabend der Pfarrgemeinde: Wieder ein großartiger Erfolg!

- **Neue personelle Zuständigkeiten in der Verwaltungsgemeinschaft Schwanfeld**
- **Kommunalwahlen am 16. März 2014, Briefwahlunterlagen**
- **Holzverstrich im Steinberg am 8. März 2014**
- **Häckselplatz an der Kläranlage**
- **Landkreis Schweinfurt – Abfall aktuell**
- **Flurbereinigungsgenossenschaft Zeuzleben**
- **Truppenübungen**
- **uvm.**

**Veränderungen ab 01. März 2014 / 01. April 2014**

## **Neue personelle Zuständigkeiten in der Verwaltungsgemeinschaft Schwanfeld**



Die Verwaltungsgemeinschaftsversammlung hat in ihrer letzten Sitzung nachfolgende Stellenbesetzungen – neue Zuständigkeiten – beschlossen.

### **1. Geschäftsstellenleiter**

Ab 01.03.2014 übernimmt Herr Josef Krimmel die Leitung der Geschäftsstelle in der Verwaltungsgemeinschaft Schwanfeld.

### **2. Leitung Finanzverwaltung**

Frau Marliese Hofmann übernimmt ab 01.03.2014 die Stelle als Kämmerin in der Verwaltungsgemeinschaft Schwanfeld.

### **3. Kassenverwaltung**

Ab 01.04.2014 übernimmt Herr Tobias Hertlein die Kassenverwaltung als Nachfolger von Frau Hofmann.

Ich bedanke mich bei allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern sehr herzlich für die engagierte Arbeit und die Bewältigung der anstehenden Aufgaben für die Gemeinden Wipfeld und Schwanfeld.

Mein besonderer Dank gilt Frau Marliese Hofmann und Herrn Josef Krimmel für die Übernahme der neuen, sehr verantwortungsvollen Tätigkeiten in unserer Verwaltung. Herrn Tobias Hertlein begrüße ich neu in unserem Team und wünsche ihm einen guten Start und viel Erfolg für die Zukunft.

Mit den personellen Umbesetzungen sind wir für die Zukunft in unserer Verwaltung gut aufgestellt. Es wird auch hinsichtlich der jeweiligen Aufgaben in der Verwaltung noch Änderungen geben, die wir zu gegebener Zeit an dieser Stelle veröffentlichen werden.

Die Aufgaben der Verwaltung werden nicht weniger. Gerade in relativ kleinen Verwaltungen sind die Beschäftigten ständig gefordert, flexibel auf die gestellten Anforderungen zu reagieren.

Sie dürfen versichert sein, dass wir als Dienstleister unserer Bürgerinnen und Bürger stets zu Ihrer vollen Zufriedenheit arbeiten wollen. Auch für Ihre Anfragen bezüglich anderer staatlicher Stellen oder Behörden stehen wir jederzeit zur Verfügung.

Ich bitte Sie, liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger: Bringen Sie auch weiterhin unseren Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern Ihr Vertrauen entgegen und haben Sie Verständnis, dass die Neubesetzung der genannten Leitungsfunktionen auch einer gewissen Einarbeitungszeit bedarf.

Für allgemeine Fragen zur Verwaltung stehe ich als Vorsitzender auch persönlich zur Verfügung.

Richard Köth, 1. Bürgermeister  
Verwaltungsgemeinschaftsvorsitzender



## **Kommunalwahlen am 16. März 2014**

### **Briefwahlunterlagen**



### **Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,**

**am 16. März 2014 finden die Wahlen für Bürgermeister, Gemeinderat und Kreistag statt.**

In vielen Bereichen auf Orts- und Kreisebene stehen für die nächsten 6 Jahre zahlreiche Aufgaben und Herausforderungen bevor.

Stärken Sie Ihre Kandidatinnen und Kandidaten mit der Abgabe Ihrer Stimme. Sie motivieren damit und fördern gleichzeitig das Engagement der Bewerberinnen und Bewerber.

Ich bitte Sie deshalb: Machen Sie von Ihrem Wahlrecht Gebrauch!

Über die allgemeinen Wahl-Modalitäten habe ich bereits im letzten Amtsblatt informiert.

Sollten Sie am Wahltag für die Abgabe Ihrer Stimmen verhindert sein, können Sie noch bis **Freitag, 14. März 2014 um 15.00 Uhr** in der Verwaltungsgemeinschaft Schwanfeld Briefwahlunterlagen beantragen.

Bitte bringen Sie dazu Ihre Wahlbenachrichtigungskarte mit. Sollten Sie noch keine Wahlbenachrichtigungskarte erhalten haben - Sie jedoch der Meinung sein, in unserer Gemeinde wählen zu dürfen - bitte ich Sie ebenfalls, sich mit der Verwaltungsgemeinschaft in Verbindung zu setzen.

Richard Köth  
1. Bürgermeister

## Holzverstrich im Steinberg am 8. März 2014

Am 8. März 2014 findet im Steinberg um 9.00 Uhr nochmals ein Holzverstrich statt.

Treffpunkt ist an der Waldecke (vom Betonwege / Marterle kommend).

Auf die bisherigen Veröffentlichungen und jeweiligen Einweisungen hinsichtlich Arbeitssicherheit, Holzabfuhr, Benutzung von Rückegassen etc. wird verwiesen und um dringende Beachtung gebeten.

Richard Köth  
1. Bürgermeister

## Häckselplatz an der Kläranlage

Voraussichtlich wird der Häcksler des Landkreises ab 10.03.2014 unseren Bereich anfahren. Ich bitte daher – soweit möglich – in Frage kommendes Häckselgut bis zu diesem Zeitpunkt anzuliefern.

Wir werden aber auch nach diesem Termin weitere Anliefertermine ermöglichen und im Amtsblatt – wie auch nachfolgend - bekannt geben.

**Zum Häckselplatz können ausschließlich holzige Gartenabfälle wie Baum- und Strauchschnitt mit einem maximalen Durchmesser von 15 cm aus privaten Haushalten und Kleinmengen vergleichbarer Abfälle aus anderen Herkunftsbereichen gebracht werden.**

**Fremdstoffe wie Steine, Metalle, Kunststoffsäcke und –schnüre sowie Wurzelstöcke oder Rasenschnitt sind selbstverständlich ausgeschlossen.**

Ebenfalls kann zu diesen Zeiten Bauschutt separat angeliefert werden. Die Kosten pro Eimer betragen 1,50 €.

Öffnungszeiten:

Samstag, 01.03.2014	13:00 – 16:00 Uhr
Mittwoch, 05.03.2014	15.00 – 17.00 Uhr
Samstag, 08.03.2014	13:00 – 16:00 Uhr
Mittwoch, 12.03.2014	15.00 – 17.00 Uhr
Samstag, 15.03.2014	13:00 – 16:00 Uhr
Mittwoch, 19.03.2014	15.00 – 17.00 Uhr

Richard Köth  
1. Bürgermeister

## Landkreis Schweinfurt – Abfall aktuell

Am Dienstag, 04.03.2014, „Faschingsdienstag“ ist das Abfallwirtschaftszentrum Rothmühle ab 12.00 Uhr geschlossen.

Schweinfurt, 04.02.2014  
Landratsamt Schweinfurt  
Töpfer  
Landrat

## Flurbereinigungsgenossenschaft Zeuzleben (vgl. §§ 151 ff. FlurbG)

Gemeinde Werneck  
Landkreis Schweinfurt  
VKZ 743541

### Bekanntmachung und Ladung

Die Flurbereinigungsgenossenschaft Zeuzleben blieb als Körperschaft des öffentlichen Rechts über die Beendigung des Flurbereinigungsverfahrens (vgl. § 149 FlurbG) hinaus bestehen (vgl. §§ 151 ff. FlurbG).

Die Eigentümer und Erbbauberechtigten jener Grundstücke, welche zum Flurbereinigungsgebiet (Stand: Beendigung des Flurbereinigungsverfahrens) gehören, werden zu einer

### Genossenschaftsversammlung

eingeladen.

**Versammlungsort:** Zeuzleben, Feuerwehrhaus  
**Versammlungszeit:** Donnerstag, den 13.03.2014 um 19:30 Uhr

### Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Vorstandsvorsitzenden der Flurbereinigungsgenossenschaft Zeuzleben
2. Bericht des Vorstandsvorsitzenden
3. Bericht des Kassiers
4. Bericht der Kassenprüfer
5. Entlastung des Vorstandes
6. Erläuterung des Wahlverfahrens

7. **Vorschlag** der Genossenschaftsversammlung für das Amt des Vorstandsvorsitzenden
8. Wahl der Vorstandsmitglieder
9. **Vorschlag** der Genossenschaftsversammlung für das Amt des stellv. Vorstandsvorsitzenden
10. Bestimmung von Kassenprüfern
11. Allgemeine Aussprache

Nach der Satzung der Flurbereinigungsgenossenschaft Zeuzleben ist eine Neuwahl des Vorstandes erforderlich geworden.

Von der Genossenschaftsversammlung sind nach § 8 der Satzung

#### 4 Vorstandsmitglieder

auf die Dauer von 6 Jahren zu wählen.

Für jedes Vorstandsmitglied ist ein(e) Stellvertreter(in) zu wählen. Außerdem hat die Genossenschaftsversammlung dem Amt für Ländliche Entwicklung Unterfranken (ALE Ufr) einen Vorstandsvorsitzenden und dessen Stellvertreter **vorzuschlagen**.

Die **Bestimmung** des Vorstandsvorsitzenden und des stellv. Vorstandsvorsitzenden erfolgt durch das ALE Ufr (vgl. Art. 4 Abs. 2 AGFlurbG).

#### Wahlberechtigung:

Wahlberechtigt sind Teilnehmer (Teilnehmer sind jene Eigentümer von Grundstücken, welche zum Flurbereinigungsgebiet gehören). Erbbauberechtigte stehen Eigentümern gleich. Jeder anwesende Teilnehmer (jede anwesende Teilnehmerin) hat eine Stimme.

Gemeinschaftliche Eigentümer gelten als ein Teilnehmer; einigen sich diese nicht über die Stimmabgabe, so kann das Wahlrecht nicht ausgeübt werden.

Die Vertretung durch Bevollmächtigte ist zulässig. Vollmachten berechtigen den Bevollmächtigten (die Bevollmächtigte) nicht zu einer mehrfachen Stimmabgabe. Bevollmächtigte haben sich in der Versammlung durch eine schriftliche Vollmacht auszuweisen.

Entsprechende Vollmachtsformulare liegen beim Unterzeichner dieser Bekanntmachung und Ladung bereit.

#### Wählbarkeit:

Grundsätzlich können alle natürlichen Personen gewählt werden, die nach bürgerlichem Recht unbeschränkt geschäftsfähig sind. Sie brauchen nicht am Verfahren beteiligt zu sein.

Eine gruppenmäßige Festsetzung wurde durch das ALE Ufr nicht verfügt.

Kommt die Wahl des Vorstands im Termin nicht zustande und verspricht ein neuer Wahltermin keinen Erfolg, kann das Amt für Ländliche Entwicklung Unterfranken Mitglieder des Vorstands nach Anhörung der landwirtschaftlichen Berufsvertretung bestellen.

Zeuzleben, den 10.02.2014

Der Vorsitzende des Vorstandes der Flurbereinigungsgenossenschaft Zeuzleben

gez. Thomas Müller

## Truppenübungen

Vom 23.02. – 03.03.2014 finden im Landkreis Schweinfurt Truppenübungen statt.



### Die Gemeinde gratuliert

28. Feb. Herrn Horst Fischer, Kembachstr. 11 zum 75.
1. Mrz. Herrn Manfred Gülland, Nibelungenstr. 11 zum 72.
2. Mrz. Frau Rita Schulz, Adenauerplatz 14 zum 77.
4. Mrz. Frau Hermine Wiesner, Bismarckstr. 9 zum 65.
4. Mrz. Frau Rosemarie Schürger, Ansbachring 12 zum 71.
4. Mrz. Herrn Bruno Schneider, Hauptstr. 60 zum 77.
4. Mrz. Frau Herta Kamm, Raiffeisenstr. 4 zum 84.
5. Mrz. Herrn Gerhard Weber, Vogelweidestr. 3 zum 67.
10. Mrz. Herrn Wendelin Theiss, Kembachstr. 33 zum 71.
12. Mrz. Herrn Josef Schindler, Heiligenthaler Str. 9 zum 88.

**Redaktionsschluss  
für die nächste Ausgabe (6)  
Mittwoch, 05. März 2014**

Das Amtsblatt Nr. 6 erscheint am Do., 13. März 2014

#### Impressum

Der Kembach-Kurier erscheint alle zwei Wochen jeweils am Freitag und wird kostenlos an alle Haushalte in Schwanfeld verteilt.

Herausgeber und verantwortlich für den Anzeigenteil:  
delta-druck peks, Inh. Bernd Deppisch  
Am Weiherlein 1, 97523 Schwanfeld,  
Telefon 09384/8828-0, Fax 09384/8828-24  
E-Mail: info@delta-druck-peks.de

Verantwortlich für den redaktionellen Teil:  
Richard Köth, 1. Bürgermeister  
Rathausplatz 2, 97523 Schwanfeld,  
Tel. 09384/97170, Fax 971725

Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Aus Platzgründen behalten sich der Herausgeber und Redaktion Kürzungen bei eingesandten Artikeln vor. Für Anzeigenveröffentlichungen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z. Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

**Nächste Bürgermeister-Abendsprechstunde am  
2. Montag im März:**

**Montag, 10. März 2014**

**von 17.30 Uhr bis 19.00 Uhr im Rathaus**

### **Bücherei und VG geschlossen**

Die Bücherei ist am  
Rosenmontag, 3. März 2014, und am  
Faschingsdienstag, 4. März 2014,  
geschlossen.

Die Verwaltungsgemeinschaft ist am  
Faschingsdienstag, 4. März 2014,  
geschlossen.

## **Öffnungszeiten**

**Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft**  
(Tel. 97300)

Montag - Freitag 07.30 - 12.00 Uhr  
Montag und Mittwoch 13.00 - 16.30 Uhr  
Donnerstag 13.00 - 18.00 Uhr  
Dienstag und Freitag Nachmittag geschlossen

**Rathaus Schwanfeld** (Tel. 97170)

Montag 08.00 - 12.00 Uhr  
Montag - Mittwoch - Freitag 14.30 - 17.00 Uhr

E-mail-Adresse VG: [poststelle@vg-schwanfeld.de](mailto:poststelle@vg-schwanfeld.de)  
E-mail-Adresse Rathaus: [info@schwanfeld.de](mailto:info@schwanfeld.de)

**Gemeindebücherei Schwanfeld** (Tel. 971715)

Montag - Mittwoch - Freitag 15.30 - 18.00 Uhr  
Dienstag 17.00 - 19.30 Uhr  
Donnerstag 10.00 - 12.00 Uhr

### **Telefonnummern und mehr ...**

Bürgermeister für Terminvereinbarung	0170/3130821 oder 462	09384/1881	<a href="mailto:richard@koeth-schwanfeld.de">richard@koeth-schwanfeld.de</a>
Gemeinde Schwanfeld - Rathaus	09384/9717-0	09384/9717-25	<a href="mailto:info@schwanfeld.de">info@schwanfeld.de</a>
Gemeindebücherei	09384/9717-15		<a href="mailto:bibliothek@schwanfeld.de">bibliothek@schwanfeld.de</a>
Landratsamt Schweinfurt	09721/55-0		
Polizei Notruf	110		
Notruf Feuerwehr	112		
Rettungsdienst	112		
Kath. Pfarramt Schwanfeld	09384/231	09384/881480	<a href="mailto:pfarrei.schwanfeld@bistum-wuerzburg.de">pfarrei.schwanfeld@bistum-wuerzburg.de</a>
Evang. Pfarramt Obereisenheim	09386/99933		<a href="mailto:pfarramt.obereisenheim@elkb.de">pfarramt.obereisenheim@elkb.de</a>
Kindergarten Schwanfeld	09384/212		<a href="mailto:t@tanzberger-online.de">t@tanzberger-online.de</a>
Schule Schwanfeld	09384/253		<a href="mailto:sekretariat@vs-schwanfeld.de">sekretariat@vs-schwanfeld.de</a>
Schulverband Schwanfeld	09384/9730-55	09384/9730-56	<a href="mailto:schulverband@schwanfeld.de">schulverband@schwanfeld.de</a>
ÜZ-Lülsfeld	09382/604-0		<a href="mailto:uez@uez.de">uez@uez.de</a>
Verwaltungsgemeinschaft Schwanfeld	09384/9730-0	09384/9730-45	<a href="mailto:poststelle@vg-schwanfeld.de">poststelle@vg-schwanfeld.de</a>
VG Schwanfeld Geschäftsstellenleiter	09384/9730-20		
VG Schwanfeld Kassenwesen	09384/9730-40		
Kassenärztl. Notdienst	116117		
Zahnärztl. Notdienst	01805-191313		

## **Nichtamtlicher Teil**

### **Einladungen und Veranstaltungen der Institutionen, Vereine und Gruppierungen**

#### **Krabbelgruppe „Die kleinen Strolche“**

Die „Kleinen Strolche“ treffen sich jeden Mittwoch von ca. 10.00 bis 12.00 Uhr im Bürgerzentrum (auch in den Ferien!). Über Nachwuchs würden sie sich sehr freuen!! Infos bei Britta Nowotny, Tel. 882915 oder Anja Kilian, Tel. 881414



#### **Obst- und Gartenbauverein**

##### **Einladung**

Der Obst- und Gartenbauverein Schwanfeld lädt Sie herzlich zur Jahreshauptversammlung am 12. März 2014 um 19:00 Uhr ins Bürgerzentrum ein.

##### **Tagesordnung:**

Begrüßung  
Totengedenken  
Genehmigung der Tagesordnung  
Vortrag -Jakobusweg- Referentin Frau Christine Bender

Verlesung des Protokolls der letzten Jahreshauptversammlung  
Bericht der 1. Vorsitzenden  
Bericht des Kassiers  
Bericht der Kassenprüfer mit Entlastung der Vorstandschaft  
Vorschau auf 2014  
Verschiedenes

Auch Interessierte und Nichtmitglieder sind uns willkommen.  
Auf Ihre Teilnahme freut sich die Vorstandschaft.

Hildegard Fröhr  
Vorsitzende

## Pfarrgemeinde

### Weltgebetstag der Frauen



Ägypten, ein Land mit vielen Akzenten  
Lassen Sie sich in Schwanfeld ab 15 Uhr (im Pfarrsaal)  
am 7.3.2014

- A) mit Bildern bereichern
- B) von der Bedeutung des Wassers in einer Besinnung leiten
- C) etwas von der Begegnung mit Jesus und der Frau am Brunnen erfahren
- D) eine Pause zum Kaffee trinken einlegen  
... und dann alles in einer Wortgottesfeier,  
in der Pfarrkirche Schwanfeld, um 18:30 Uhr,  
von ägyptischen Frauen vorbereitet, ausklingen.

Wir freuen uns auf Euer Kommen,

Silvia Seuling, Ulrike Lintl, Anna Häpp und ...

## Kaninchenzuchtverein

Einladung zur Jahreshauptversammlung des Kaninchenzuchtvereins  
am Samstag, den 15.03.2014 um 20.00 Uhr im Hasenstadl.

Die Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Tagesordnung und Genehmigung
3. Totengedenken
4. Verlesen der letzten Niederschrift JHV 2013
5. Berichte
  - a) Vorsitzender
  - b) Kassiererin
  - c) Revisoren, Entlastung der Vorstandschaft
  - d) Zuchtwerbewart
6. Anträge zur JHV (diese müssen bis 08.03.2014 beim 1. Vorsitzenden Gerhard Wilpert eingegangen sein).
7. Termine
8. Verschiedenes

gez. Gerhard Wilpert

## Vdk Ortsverband Schwanfeld

Herzliche Einladung zur **Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen** des Vdk Ortsverbandes Schwanfeld **am Mittwoch, den 02.04.2014, um 19 Uhr** im Gasthaus „Zur Schwane“ (Hack).

### Tagesordnung

1. Eröffnung
2. Totengedenken
3. Ehrungen
4. Bericht der Vorstandschaft
5. Kassenbericht
6. Vortrag des Vdk Kreisverbandes Schweinfurt
7. Bildung des Wahlausschusses
8. Neuwahlen
9. Wünsche und Anregungen
10. Schlusswort

Über eine zahlreiche Teilnahme freut sich die Vorstandschaft!

Thilo Lauer  
1. Vorsitzender

## SV - Fußball

### Fußball-Termine März

01.03.2014	12 Uhr	DJK Schwebenried/ Schwemmelsbach III – SVS II
09.03.2014	13 Uhr	DJK Greßthal II – SVS II
09.03.2014	15 Uhr	DJK Greßthal I – SVS I
16.03.2014	13 Uhr	SVS II – SV Sömmersdorf II
16.03.2014	15 Uhr	SVS I – SV Sömmersdorf I
22.03.2014	15 Uhr	SV Euerbach/Kützberg II – SVS I
23.03.2014	13 Uhr	FV Egenhausen II – SVS II
30.03.2014	13 Uhr	SVS II – FV Egenhausen II
30.03.2014	15 Uhr	SVS I – FV Egenhausen I



## Gemeindebücherei Schwanfeld Programm März bis Juni 2014

Basteln für Kinder ab 6 Jahre  
Anmeldung erforderlich  
Unkostenbeitrag: 2,50--€



### **Freitag, 14. März 2014**

Schäfchen (Rebkugel)  
15.00, 16.00 oder 17.00 Uhr  
Bitte Schere, Kleber und Stifte mitbringen

### **Freitag, 11. April 2014**

Osterbasteln (Tontopf)  
15.00, 16.00 oder 17.0 Uhr  
Bitte Schere, Kleber und Stifte mitbringen

### **Freitag, 09. Mai 2014**

Muttertagsbasteln  
15.0, 16.00 oder 17.00 Uhr  
Bitte Schere, Kleber, Stifte und Pinsel mitbringen

### **Freitag, 27. Juni 2014**

Bienchen (Hexentreppe)  
15.00, 16.00 oder 17.00 Uhr  
Bitte Schere, Kleber und Stifte mitbringen

## Berichte von Institutionen / Vereinen und Gruppierungen

### **Grundschule Schwanfeld**

Das Lari-Fari Puppentheater war im Februar mit dem Stück „**Quatsch, kein Blech!**“ zu Gast an der Schwanfelder Grundschule. Gefördert wird das Puppentheater von der Kulturstiftung Unterfranken und insbesondere diese Marionettengeschichte vom Umweltamt des Landkreises Miltenberg, weil es den Kindern spielerisch die Wichtigkeit der Müllverwertung näher bringt. Nicht nur die Erst- und Zweitklässler waren eingeladen, sondern



Lebendige Umwelterziehung an der Grundschule Schwanfeld

auch alle Vorschulkinder der im Schulsprengel liegenden Kindergärten mit ihren Erzieherinnen. Fröhliche Lieder mit lehrreichem Text luden zum Mitsingen und Klatschen ein. Die Kinder waren schnell von dem Stück, den selbst gemachten Puppen und der Bühnenkulisse begeistert und ließen sich in die Geschichte einbinden. Anschließend wurde das Stück noch im Klassenzimmer aufgearbeitet. Die richtige Müllsortierung wurde angesprochen, mit „Müll“ wurde gebastelt und die Kinder ließen sich die tollen Marionettenpuppen zeigen und erklären. (Bericht: Anette Altenhöfer)

## **Pfarrgemeinde Schwanfeld**

### **Schwanfeld hat schon gewählt**

### **Pfarrfasching präsentiert die beliebtesten Hits und eine ganze Menge mehr**

Mit einem abwechslungsreichen Programm sorgten die über 60 Narren der Pfarrgemeinde gut fünf Stunden lang für Spaß und gute Laune. Vor allem die mit viel Musik gespickten Vorträge, die Lokales und Überregionales scharfzüngig aufs Korn nahmen, sorgten immer wieder für Lacher.

Anna Neubauer und Oliver Lintl begrüßten die fast 500 Besucher in der ausverkauften Turnhalle im feschen Oktoberfest-Outfit und führten souverän und äußerst sympathisch durch die kurzweilige Faschingsshow.



Den Anfang im Vortragsreigen machten Annabell Graf und Albrecht Theiss. Die beiden zeigten auf, wie es ist, wenn ein altes Ehepaar eine Urlaubsreise plant. Das Ergebnis war schon vorher klar: Einigung ausgeschlossen. Er geht auf Kur, sie bleibt daheim.

Ihren ersten Auftritt hatten in diesem Jahr die Kembachratschen um Oliver Sprenger. Die Blechbläsergruppe, die mit dem Frankenlied in die Turnhalle einzog, setzte sich kritisch mit Themen wie der Fußballnationalmannschaft, den Windrädern um Schwanfeld, dem Kirchenjubiläum oder den Wipfelder Nachbarn auseinander. Jeder Text wurde mit einem passenden Lied musikalisch untermalt und animierte das Publikum zum Mitsingen.

Der NSA-Skandal lieferte den äußeren Rahmen für die Gesangsgruppe um Anne Scheib, Anja Kilian, Doris Crider, Uwe Sauer, Andreas Reitwießner, André Kossner und Richard Strobel, die diesmal als Mäuse in bewährter Manier das Geschehen des vergangenen Jahres musikalisch kommentierten. Nach dem Vorbild des US-Geheimdienstes hörten sie insbesondere die „GroKo“, das Limburger Bischofshaus oder gar den Vatikan ab und bestätigten mit Blick auf die Kleidungswahl des neuen Papstes frei nach Wencke Myhres Evergreen „er zieht die knallroten Schuh‘ nicht an“.

Ihr Leid über den technischen Fortschritt im Internet beklagte Ulrike Lintl in ihrer gereimten Büttenrede. Ein Glück, dass ihr Herr google bei der Auswahl ihres neuen Smartphones behilflich war, denn auch für die Frau im besten Alter ist es nicht immer einfach, mit der IT-Entwicklung Schritt zu halten. Jetzt kann sie mit ihrem Mann Kontakt halten, auch wenn er sich beruflich auf Reisen befindet.

Natürlich war auch für die notwendige Abwechslung zwischen den Vorträgen gesorgt. „Sitzungskapelle“ Roland Nielsen bat zwischendurch zum Mitschunkeln und Tänze boten auch etwas fürs Auge. Dies galt besonders für vier Tanzmariechen aus Wipfeld, die gekonnt über die Bühne fegten. Weiterhin erwarteten die Zuschauer besondere Illusionen: bei Elisabeth Müllers Knietanz waren nur die Knie der Akteurinnen zu sehen, die sich – als Gesichter verkleidet – zur Musik bewegten. Nicht sichtbar waren die Aktiven auch beim Tanz von Jugendlichen um Angelika Sauer. Durch das Schwarzlicht konnten ausschließlich Strauß-Vögel wahrgenommen werden. Bislang war wohl nur den wenigsten bekannt, wie musikalisch diese Tiere sind.

Je eine Playbackrunde beendete die erste und eröffnete die zweite Programmhälfte. André Müller und Daniela Keller moderierten als Harald Glööckler und Sonja Kraus die Schwanfelder Chart-Show mit den beliebtesten Hits der Gemeinde. Ob die Reihenfolge repräsentativ zustande gekommen ist, darf bezweifelt werden. Die Wahlbeteiligung war bei nur 13 abgegebenen Stimmzetteln äußerst gering, den Geschmack der Zuschauer traf die Liedauswahl trotzdem. Außerhalb des offiziellen Rankings durfte sich Bürgermeister Richard Köth für seine Parteifreundin aus Wipfeld das Stück von der „schwarzen Barbara“ wünschen.



Dass es mit der Urlaubsfreundschaft nicht mehr weit her ist, bewiesen das Society-Paar Bastian Fietz und Elisabeth Strobel, die alles daran setzten, einen Besuch bei Frau und Mann vom Land (Johanna Popp und Martin Reitwießner) zu einem Kurzbesuch werden zu lassen. Letztere hatten nicht einmal was dagegen und so war man sich letztlich wenigstens in diesen Punkten einig.

Für die Schwanfelder Version vom bekannten Märchen Rumpelstilzchen sorgten Annabell Graf, Michaela Hertlein, James Crider, Helga Taschner-Winzig sowie Fritz und Charlotte Winzig. Was für ein Glück für den Schwanfelder König Richard, dass das zu Gold gesponnene Stroh den Gemeindehaushalt aufbesserte und unter anderem die Sanierung des VG-Gebäudes kompensierte.



Bruno Bruns aus Wipfeld (André Müller) orderte beim Schwanfelder Versicherungsvertreter Steffen Wehner eine Singvogelkäfigdurchbissversicherung und weitere Produkte – mehr als er zahlen konnte. Eine Versiche-



rungs-Versicherung bescherte ihm zunächst eine Entschädigung von 5000 €, die sich der Schwanfelder aber durch eine List wieder zurückholte. In Wipfeld zahlt man diesen Betrag nämlich selbstverständlich für ein Päckchen Friteusen-Pommes, das Bruns dem zum bofrost-Verkäufer mutierten Versicherungsvertreter bereitwillig abkaufte.



Nachdem die Showtanzgruppe als Cheerleader richtig eingheizt hatte, nahm Arno Dietmann als der „Rentner aus der Bismarckstraß“ mehrere Schwanfelder hinter-sinnig aufs Korn. Dass er auch über sich selbst lachen kann, bewies er, weil er sich selbst hierbei nicht auspartete. Er hatte nämlich den Installateur gerufen, weil er einen Defekt der Heizung vermutete. Der Handwerker konnte aber keine Funktionsstörung, sondern nur einen leeren Öltank feststellen.



Für den fulminanten Abschluss eines gelungenen Abends sorgte einmal mehr das im Schottenrock angetretene Männerballett, das diesmal sogar mit Hebefiguren und einer nicht mehr für möglich gehaltenen Synchronität begeisterte und vom Verantwortlichen Thomas Lintl nur nach einer Zugabe von der Bühne gelassen wurde.

Natürlich haben auch alle Helfer vor oder hinter der Bühne und bei der Bewirtung zum großen Erfolg des Pfarrfaschings 2014 beigetragen. Vielen Dank dafür und Helau bis zum nächsten Jahr!

Bericht: Steffen Wehner

## Geflügelzuchtverein

### 10 Jahre Göuger-Fasching im alten Kino

Am 08.02. und 15.02. fand zum 10. Mal im Alten Kino der Göuger-Fasching statt, auch in diesem Jahr wieder bis auf den letzten Platz ausverkauft.

Eröffnet wurde der Abend vom Moderatorenteam Mareike Eselgrimm und André Wunderling als alte Batschweiber, in dieser Besetzung ebenfalls bereits zum 10. Mal.



Nachdem Hans Hackenberg über die Ereignisse in 2013 berichtete, performte Neuzugang Dany Kamm live den Schwanfelder Grönemayer.

Kerstin Müller tratschte im weiteren Verlauf als Putzfrau über intime Erlebnisse ihrer Nachbarin. Danach heizte die Frauentanzgruppe einem freiwilligen Bühnengast ordentlich ein.

Michael Müller und Jan Schindler sangen anschließend live über die Frage einer möglichen oder nötigen Rasur.

Bei einem etwas anderen Tupperabend versuchte Anja Göttlicher ihre Plastikartikel bei Babsi Pfister und Dany Kamm anzupreisen.

Im Anschluss brachte das Männerballett – die „Wild Göuger Boys“- das Publikum ordentlich auf Tour. So wurden aus einfachen Waschweibern filigrane Bauchtänzerinnen.



Opa Müller (Michael Müller) unterrichtete im anschließenden Beitrag seine Enkelin (Petra Müller) in typisch fränkischen Sprachgewohnheiten.

Eines der Highlights des Abends war der Sketch „ Ein Tag draußen Delta“, bei welchem das Geschehen im Aktivmarkt „Tittis“ und am „ Hördöder Bäck“ gezeigt wurde. Hier trafen sich einige Schwanfelder und hatten viel zu erzählen.

Zum Finale gaben Vater und Sohn (Patrick Biener und Ansgar Schürger) ein Playback – den Baby-Boogie - zum Besten.

Danach kamen noch einmal alle 22 Aktive auf die Bühne und machten ordentlich Stimmung für die anschließende „After-Show-Party“.

Insgesamt kann der GZV auf zwei äußerst gelungene Veranstaltungen zurückblicken.

Gez. Die Aktiven



## Katholische Pfarrgemeinde St. Michael Schwanfeld

### Freitag

28.02. 18:00 Rosenkranz  
18:30 Amt

### Sonntag 8. SONNTAG IM JAHRESKREIS

02.03. 10:00 Faschingsgottesdienst, Verkleidung erwünscht  
13:30 Rosenkranz

### Mittwoch Aschermittwoch

05.03. 17:30 Rosenkranz  
18:00 Amt mit Austeilen des Aschenkreuzes

### Freitag

07.03. 9:00 Krankenkommunion  
15:00 Info zum Weltgebetstag der Frauen  
18:30 Weltgebetstag der Frauen

### Samstag 1. FASTENSONNTAG - VAM

08.03. 18:30 Vorabendmesse,  
Vorstellung der Kommunionkinder

### Sonntag 1. FASTENSONNTAG

09.03. 13:30 Rosenkranz

### Montag EWIGE ANBETUNG

10.03. 14:30-18:15 Anbetungsstunden  
18:15 eucharistischer Segen  
18:30 Abschluss-Gottesdienst  
19:00 Hausgottesdienst

### Mittwoch

12.03. 18:00 Rosenkranz  
18:30 Fastenandacht

### Freitag

14.03. 5:30 Frühschicht

### Sonntag 2. FASTENSONNTAG

16.03. 10:00 Amt, Gedenk-Gottes-Dienst der KAB zum Josefstag  
14:00 Taufe Vanessa Frank



## Termine

März 2014					
		Uhrzeit	Veranstalter	Veranstaltung	Ort
10	Mo	17:30	Gemeinde	Bürgermeistersprechstunde bis 19 Uhr	Rathaus
12	Mi	19:00	Obst- u. Gartenbauverein	Jahreshauptversammlung mit Vortrag	Bürgerzentrum
15	Sa	20.00	Kaninchenzuchtverein	Jahreshauptversammlung	Hasenstad'l
15	Sa	19:30	Sportverein	Jahreshauptversammlung	Sportheim
16	So		Gemeinde	Kommunalwahlen	BZ + Pfarrsaal
16	So	10:00	Pfarrgem./KAB	Gedenk-Gottesdienst (Josefstag)	Kirche
19	Mi	14:00	Seniorenkreis	Seniorenachmittag	Pfarrsaal
20	Do	19:30	KAB	Informationsabend zum Heilfasten	Pfarrsaal
21	Fr	19:30	KAB	Jahreshauptversammlung mit Diashow	Pfarrsaal
22	Sa	20:00	Geflügelzuchtverein	Mitgliederversammlung	Altes Kino
23	So	14:00	Schützenverein	Jahreshauptversammlung	Schützenhaus
29	Sa	09:00	CSU und BLS	Flursäuberungsaktion	Treffpunkt Feserscheune
29	Sa		KAB	Heilfasten mit Pfr. Benkert bis 4.4.2014	Pfarrsaal
29	Sa	18:00	Fotokreis	Jahreshauptversammlung	Bürgerzentrum
30	So	13:30	Ministranten	Ministrantenkaffee	Bürgerzentrum

Brauchen Sie Hilfe oder Unterstützung?  
Dann sprechen Sie uns an

### Helferkreis der Pfarreiengemeinschaft Luisenhöhe

Einsatzleitung: Rosi Leiter, Tel. 0152 / 34284741  
Informationsmaterial zum Mitnehmen finden Sie in Ihrer  
Kirche. Sie können unsere Arbeit auch gerne mit einer  
Spende unterstützen

#### Spendenadresse:

Helferkreis, Kath. Kirchenstiftung  
Konto-Nr. 5215994  
BLZ/Bank 79069010 VR-Bank Schweinfurt eG  
Verwendungszweck: Spende f. Helferkreis  
Pfarreiengem. Luisenhöhe

Der Notarztdienst bleibt von den Änderungen des Be-  
reitschaftsdienstes unberührt und ist weiterhin über die  
Telefonnummer 112 erreichbar.

### Zahnärztlicher Notfalldienst:

**01./02.03.2014, Dr. Peter Sporer,**  
Hambacher Hauptstr. 30,  
97456 Dittelbrunn/OT Hambach  
09725 / 5533

**03./04.03.2014, Maik Springer,**  
Spitalstr. 34, 97421 Schweinfurt  
09721 / 186848

**08./09.03.2014 Dr. Irene Hofstetter,**  
Hauptstr. 87a, 97453 Schonungen  
09721 / 59300

**15./16.03.2014 Stephanie Hümmer-Frank,**  
Rhönstr. 46, 97464 Niederwerrn  
09726 / 907290

Sprechzeiten jeweils von 10-12 Uhr und von 18-19 Uhr.  
Auskunft über die Möglichkeit einer zahnärztlichen  
Versorgung außerhalb der regulären Praxiszeiten (Not-  
dienst) erhalten Bürger auch unter der Telefonnummer  
01805 /191313 oder unter [www.notdienst-zahn.de](http://www.notdienst-zahn.de).

### Evang. Pfarramt Obereisenheim

#### Termine Kirche Obereisenheim

02.03.2014	9.00 Uhr	Gottesdienst
07.03.2014	19.00 Uhr	Weltgebetstag der Frauen in Untereisenheim
09.03.2014	10.00 Uhr	Gottesdienst
14.03.2014	18.30 Uhr	Passionsandacht
16.03.2014	9.00 Uhr	Gottesdienst

#### Termine ev. Matthäuskirche Bergtheim

02.03.2014	10.00 Uhr	Gottesdienst mit Kirchenkaffee
14.03.2014	20.00 Uhr	Passionsandacht
16.03.2014	10.00 Uhr	Gottesdienst

### Ärztlicher Notfalldienst

#### Bereitschaftspraxis Schweinfurt

Ludwigstraße 1 in 97421 Schweinfurt  
(im Krankenhaus St. Josef)

#### Öffnungszeiten der Bereitschaftspraxis:

Freitag	16-20 Uhr
Samstag	09-20 Uhr
Sonntag	09-20 Uhr
Mittwoch	16-20 Uhr
Feiertag	09-20 Uhr

#### Zeiten des Bereitschaftsdienstes:

Freitag 13:00 Uhr bis Montag 8:00  
Mittwoch 13:00 Uhr bis Donnerstag 8:00 Uhr  
Feiertage vom Vortag 18:00 Uhr  
bis zum Folgetag 8:00 Uhr

In medizinisch dringenden Fällen ist die Bereitschafts-  
dienstzentrale unter der Telefonnummer 116 117 erreich-  
bar.

### Kinderärztlicher Notfalldienst:

**27.02.-28.02. Blume, Jörg,**  
Schweinfurt, Manggasse 10 – 09721-26390

**28.02.-03.03. Schneider, Stephan,**  
Schweinfurt, Birkenstr. 9 – 09721-23086

**03.03.-04.03. Dr. Gimpl, Elisabeth,**  
Schweinfurt Neutorstr. 4 – 09721-22881

**04.03.-06.03. Dr. Hoffmann, Klaus,**  
Niederwerrn, Friedhofstr. 1 – 09721-749090

**06.03.-07.03. Dr. Gimpl, Elisabeth,**  
Schweinfurt Neutorstr. 4 – 09721-22881

**07.03.-09.03. Dr. Hoffmann, Klaus,**  
Niederwerrn, Friedhofstr. 1 – 09721-749090

**09.03.-10.03. Dr. Gimpl, Elisabeth,**  
Schweinfurt Neutorstr. 4 – 09721-22881

**10.03.-11.03. Blume, Jörg,**  
Schweinfurt, Manggasse 10 – 09721-26390

**11.03.-12.03. Dr. Hoffmann, Klaus,**  
Niederwerrn, Friedhofstr. 1 – 09721-749090

**12.03.-14.03. Dr. Gimpl, Elisabeth,**  
Schweinfurt Neutorstr. 4 – 09721-22881

**14.03.-16.03. Blume, Jörg,**  
Schweinfurt, Manggasse 10 – 09721-26390

Die Zeiten gelten an Werktagen von abends 18.00 – mor-  
gens 8.00, mittwochs und freitags von 13.00 – 8.00, am  
Wochenende von Samstag 8.00 bis Montag 8.00 Uhr.



**Anmeldung im Rathaus Schwanfeld**

Öffnungszeiten Rathaus:  
Mo 8-12 Uhr; Mo + Mi + Fr 14.30-17 Uhr.  
Ansprechpartnerin im Rathaus: Renate Feuerbach,  
Tel.: 09384/97170, E-Mail-Adresse: info@schwanfeld.de  
Anschrift: Rathausplatz 2, 97523 Schwanfeld.  
Wir empfehlen, als Zahlungsart den Abbuchungsauftrag zu verwenden. Bitte die Bankverbindung angeben!

**Ausstellung mit Begleitprogramm**

**SF01 – Landjudentum in Unterfranken**

Wanderausstellung „MITTEN UNTER UNS. Landjuden in Unterfranken vom Mittelalter bis ins 20. Jahrhundert“ vom 23.04. bis 04.05.2014, ehemaliges Gutmann-Anwesen, Jänergasse 1, Öffnungszeiten im Internet unter <http://www.schwanfeld.de/Veranstaltungen.html>

**SF011 – Führung im jüdischen Friedhof**

Petra Schmid, Fr am 25.4., 1 mal, 14.30 Uhr, Jüdischer Friedhof

**SF012 – Führung im jüdischen Friedhof**

Petra Schmid, So am 27.4., 1 mal, 14.30 Uhr, Jüdischer Friedhof

**Einzelveranstaltung**

**SF02 – Bewegung für die grauen Zellen**

Mélanie Richet, Mi am 19.3., 1 mal, 15-16.30 Uhr, Pfarrsaal, Eintritt frei

**Kurse**

**SF11 – Französischer Konversationskurs**

Kristin Seiwert, Mo ab 10.3., 10 mal, 19.30-21 Uhr, Mittelschule, 69 €

**SF12 – Wirbelsäulengymnastik**

André Müller, Mi ab 12.3., 12 mal, 19-20 Uhr, Mittelschule, Turnhalle, 32 €

**SF14 – Pilates für Anfänger und Wiederholer**

Barbara Meier, Di ab 11.3., 10 mal, 18.45-19.45 Uhr, Bürgerzentrum, 34 €

**SF15 – Töpfern**

Helga Forner, Do 6.3. und Fr 7.3., 19.30-21.45 Uhr, Mi 26.3. 18-21.15 Uhr, Bürgerzentrum, 23 €

**SF16 – Tischgesteck für Ostern und Frühjahr**

Ingeborg Strobel, Mo am 31.3., 1 mal, 18.45-21 Uhr, Grundschule Werkraum, 6,50 €

Februar / März 2014								
27.	Do	H	6.	Do	C	13.	Do	K
28.	Fr	I	7.	Fr	D	14.	Fr	L
1.	Sa	K	8.	Sa	E	15.	Sa	M
2.	So	L	9.	So	F	16.	So	A
3.	Mo	M	10.	Mo	G	17.	Mo	B
4.	Di	A	11.	Di	H	18.	Di	C
5.	Mi	B	12.	Mi	I	19.	Mi	D

- A Plus-Apotheke in der Setz, Veitshöchheim (09 31) 9 21 33  
Schönborn-Apotheke, Werneck (0 97 22) 76 76
- B Rosen-Apotheke, Poppenhausen (0 97 25) 65 10  
Plus-Apotheke am Bahnhof, Veitshöchheim (09 31) 9 15 00  
St.-Mauritius-Apotheke, Estenfeld (0 93 05) 4 22
- C Hubertus-Apotheke, Arnstein (0 93 63) 58 48  
St.-Laurentius-Apotheke, Zell (09 31) 46 13 54
- D Löwen-Apotheke, Niederwerrn (0 97 21) 7 48 20  
Rats-Apotheke, Rimpf (0 93 65) 98 50  
St.-Margareten-Apotheke, Margetshöchheim (09 31) 49 84
- E Falken-Apotheke, Veitshöchheim (09 31) 9 15 40  
**Schwanen-Apotheke, Schwanfeld (09384) 882445**
- F Apotheke-am-Dürrbach, Würzburg (09 31) 9 74 14  
Rathaus-Apotheke, Euerbach (09726) 90 79 30  
Mohren-Apotheke, Karlstadt (0 93 53) 341
- G Apotheke Vanselow, Werneck (0 97 22) 83 27  
VitaFit-Apotheke am Krankenhaus, Karlstadt (0 93 53) 98 30 74  
Sonnen Apotheke, Kürnach (0 93 67) 9 82 04 62
- H Anker-Apotheke, Niederwerrn (0 97 21) 4 83 45  
Markt-Apotheke, Zellingen (0 93 64) 14 15  
Plus-Apotheke, Güntersleben (0 93 65) 99 39
- I Brunnen-Apotheke, Dittelbrunn (0 97 21) 4 16 88  
Franken-Apotheke, Karlstadt (0 93 53) 76 92  
Michaelis-Apotheke, Kürnach (0 93 67) 14 40
- K Hubertus-Apotheke, Bergtheim (0 93 67) 9 06 60  
Brunnen-Apotheke am Saupurzl, Karlstadt (0 93 53) 36 37
- L St.-Burkard-Apotheke, Örlenbach (0 97 25) 7 10 40  
St. Vitus-Apotheke, Rottendorf (0 93 02) 22 63  
Turm-Apotheke, Zellingen (0 93 64) 99 46
- M Werntal-Apotheke Werneck (0 97 22) 94 48 58  
Rudolph-Glauber-Apotheke, Karlstadt (0 93 53) 70 98

## Programm für Kinder



Eine Einrichtung  
der Gemeinde Schwanfeld

### SF18 – Italienischer Kochkurs für Kinder ab 8 Jahren

Diana Hick, Sa am 15.3., 1 mal, 9.30-12.30 Uhr,  
Mittelschule, 13 €

## Landratsamt

### Bürgersprechstunde des Landrats

Die nächste Bürgersprechstunde von Landrat Florian Töpfer findet am Donnerstag, 20.03.2014, von 9 bis 11 Uhr statt. Anmeldung unter Tel. 09721/55-601.

### Altersarmut von Frauen

Anlässlich des Weltfrauentags findet in Gerolzhofen am Mittwoch, 12. März, um 19 Uhr ein Vortragsabend zum Thema „Altersarmut von Frauen“ statt.

### Konversion

Stadt und Landkreis Schweinfurt sowie die Gemeinden Dittelbrunn, Geldersheim, Niederwern und Üchtelhausen haben am 19. Februar 2014 gemeinsam mit der Bundesanstalt für Immobilienaufgaben die Konversionsvereinbarung unterzeichnet.

### Große Nachfrage bei Terminen der Beratungsstelle Frau und Beruf

Aufgrund der vielen Anfragen hat sich die Beratungsstelle kurzfristig dazu entschlossen im März drei weitere zusätzliche Termine anzubieten. Doch auch diese waren innerhalb kurzer Zeit schon wieder ausgebucht.

Mit 25 bis 60 Jahren haben bislang Frauen fast aller Altersgruppen das Angebot genutzt, die stärkste Gruppe dabei waren Frauen zwischen 40 und 50 Jahren.

Nachdem die vier Beratungstermine im Landratsamt im März bereits ausgebucht sind, bestehen die nächsten Möglichkeiten für eine Einzelberatung am 24. April und 22. Mai. Anmeldung ist erforderlich unter Telefon 0971/7236-160 oder auch direkt beim Landratsamt Schweinfurt unter Telefon 09721/55-465 oder per E-Mail an [gleichstellung@lrasw.de](mailto:gleichstellung@lrasw.de).

Auch in diesem Jahr sind ein zweitägiges Bewerbungseminar in Gerolzhofen sowie insgesamt vier Seminare für berufstätige Frauen geplant. Die Termine werden rechtzeitig bekannt gegeben.

## Bayernkolleg Schweinfurt

Am 14. März 2014 um 17 Uhr findet ein Infotag des Bayernkolleg Schweinfurt statt. Weitere Informationen zum Abitur im Bayernkolleg unter [www.bayernkolleg-sw.de](http://www.bayernkolleg-sw.de).

## Schönstatt-Zentrum Würzburg

### „Worauf ich mich verlassen kann“

2-Tagesseminar für Frauen nach Trennung oder Scheidung in Würzburg, Schönstattzentrum, von Sa. 15. März bis So. 16. März 2014. Weitere Informationen und Anmeldung bei Luise Halbig, E-Mail [luise.halbig@gmx.de](mailto:luise.halbig@gmx.de), Tel. 09306 / 98 49 54

## Kreisjugendring Schweinfurt

### Seminare

13.03.2014

„Facebook und Co“ für alle Multiplikatoren in der Jugendarbeit.

15.03. und 16.03.2014

Großer Erste-Hilfe-Kurs.

22.03.2014

„Einführung in die Erlebnispädagogik und Großgruppenspiele“ für alle, die mit Kinder- und Jugendgruppen arbeiten.

02.04.2014

Fachabend zur Suchtprävention

03.04.2014

Versicherungsfragen in der Jugendarbeit

### Weitere Angebote

03.-16.08.2014 Workcamp in Italien am Gardasee für alle ab 16 Jahren.

In den Sommerferien außerdem verschiedene Sprachreisen.

### Erweitertes Verleihangebot für Jugendgruppen

Ab sofort können eine Soundanlage mit zwei Aktivboxen, eine Showlaseranlage und eine Nebelmaschine entliehen werden. Das bewährte bisherige Angebot, zu dem unter anderem eine Hüpfinsel, ein Beamer, zwei Buttonmaschinen und auch ein Kleinbus gehört, bleibt natürlich unverändert.

**Anmeldungen und weitere Informationen** beim Kreisjugendring Schweinfurt unter [www.kjr-sw.de](http://www.kjr-sw.de) oder (09721) 55508.

## Malteser-Hilfsdienst

### Ausbildung zur Schwesternhelferin/Pflegediensthelfer

Der Malteser-Hilfsdienst bietet die Ausbildung vom 28.04. - 26.05.2014, jeweils Montag bis Freitag von 8.30 - 13.30 Uhr in Würzburg an. Anmeldung ist noch bis 2 Wochen vor Kursbeginn möglich unter Telefon 0931/4505-203 (Montag bis Donnerstag von 8.30 Uhr-12.00 Uhr) oder Telefon 0931/4505-224. Unter der gleichen Nummer gibt es auch ausführliche Informationen zu diesem Kurs.

**Ackerland/Grünland zu pachten / kaufen gesucht.**  
Pachtzahlung auf Wunsch 1/4-jährlich oder monatlich.  
Tel. 09384-882917 oder sprechen Sie auf unseren  
Anrufbeantworter, wir rufen gerne zurück.

**Ackerland zu kaufen gesucht!**  
Tel. 0172-8180754

**Schwanfelder Ackerland von Schwanfeldern  
angebaut!** Auch wir suchen ständig Ackerland  
und Grünflächen zu pachten oder zu kaufen.

Patrick Biener, Schwanfeld  
Tel. 09384/204 (bis 14 Uhr)  
oder 0171/4427207



**Verkaufe Puky Laufrad XL, rot, 2 Bremsen,  
VB 55,- € und Puky Dreirad mit Schiebe-  
stange VB 12,- € - Tel. 09384-882812**

**Wir suchen Erdbeer- und Spargelverkäufer/in**  
für April bis Juni, in Voll- oder Teilzeit.  
Spargelhof Friedrich, Tel.: 093 84/903685

**Junge Schwanfelder Familie sucht**  
**Bauplatz bis ca. 1000 qm, oder neuwertiges**  
**Einfamilienhaus zum Kauf.**  
Tel. Nr. 0160/5278286

Kompetent und nah-  
gerne für Sie da!

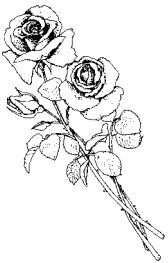
**JEMAKO**  
SIMPLY CLEAN.

**DÄRR**  
**WOHNEN**  
Ausstellungshaus  
Möbelwerkstätte

Umweltfreundliche Reinigungs- und Pflegeprodukte  
für Körper, Möbel, Haushalt, Auto und Mobil.

Ihre persönliche Ansprechpartnerin: Nadine Därr selbst. JEMAKO Vertriebspartnerin  
im Ausstellungshaus Därr, Obereisenheim, An der Mainau 2,  
Telefon: 09386-979535, Onlineshop: [www.jemako-shop.com/daerr](http://www.jemako-shop.com/daerr)

Wir sind auch Ihr Ansprechpartner  
wenn es ums Reinigen und Pflegen geht!  
Aktuelle Aktionen und die Produkte finden Sie bei uns oder im Online-Shop



**Alois Orth**

\* 8.5.1948

† 4.2.2014

**Danke,**

an alle, die meinen lieben Mann  
und herzensguten Vater auf  
seinen letzten Weg begleitet  
haben und ihre Anteilnahme auf  
vielfältige Weise zum Ausdruck  
brachten.

Herzlichen Dank an Herrn  
Pfarrer Benkert für die feierliche  
Gestaltung der Trauerfeier

Theresia Orth  
Jürgen Orth und Ines Raab

**Herzlichen Dank ...**

für die vielen, lieben Glückwünsche  
und Geschenke zu meinem

**75. Geburtstag**

Ich danke meiner Familie, Verwandten, Freunden,  
Bekanntem und Nachbarn.

Ein besonderer Dank geht an Herrn Bürgermeister Köth,  
Pfarrer Benkert, dem Sportverein, Obst- und Gartenbau-  
verein, Schützenverein und Kaninchenzuchtverein.

Die Schwanfelder Schulfamilie.

*Füßler Norbert, Schwanfeld*



IHR KOMPETENTER PARTNER  
RUND UMS DACH!

**KAISER & RUMPEL**  
— BEDACHUNGEN GMBH —

Mit unserer jahrzehntelangen Berufserfahrung im  
Dachdeckerhandwerk können wir Ihnen eine Vielzahl  
von Leistungen bieten:

- Dacheindeckung
- Zimmererarbeiten
- Wärmeschutz
- Flachdachabdichtung
- Dachsanierung
- Spenglerarbeiten
- Dachbegrünung
- Asbestsanierung
- Blitzschutz
- Fassadenbekleidung
- Gerüstbau
- Dachfenstereinbau
- Kleinreparaturen
- Terrassenbeläge

Sie haben Fragen?  
Wir liefern Ihnen die Antworten!

**Kaiser & Rumpel** tel.: 09384 / 88 26 90  
Bedachungen GmbH fax: 09384 / 88 26 926  
Am Stöckig 3 info@kaiser-rumpel.de  
97241 Opferbaum www.kaiser-rumpel.de



Ihre persönliche  
Druckerei



Am Weiherlein 1 | 97523 Schwanfeld  
fon 093 84.88 280 | fax 093 84.88 28 24  
info@delta-druck-peks.de | www.delta-druck-peks.de



Haushaltswaren · Wolle · Schreibwaren  
**PEKS**  
Copyshop · Stempel · Reinigen

**WERNECK**

Würzburger Str. 4  
Tel. 09722-944159  
Fax 09722-944161

**Unser Woll-Angebot  
vom 03.03. – 15.03.2014!**



**Schachenmayr  
Regia Sockenwolle  
„Stretch Uni & Color“**

Je Knäuel 100 g  
Lauflänge 400 m  
kein Farbversatz!  
70 % Wolle  
23 % Polyamid  
7 % Polyester

statt 8,25 € nur

**7,75**



**NEU  
eingetroffen**



**Pro Lana Meine Wolle  
„Safari Silk“**

Je Knäuel 50 g  
Lauflänge 100 m  
100 % reine Seide

statt 5,50 € nur

**4,95**



**ONline Wolle Linie 342  
„Sommerwolle Galina“**

Je Knäuel 50 g  
Lauflänge 100 m  
93 % Baumwolle  
7 % Polyester

statt 3,95 € nur

**3,50**



**ONline Wolle Linie 346  
„Bändchengarn Arona“**

Je Knäuel 100 g  
Lauflänge 230 m  
100 % Baumwolle

statt 9,95 € nur

**8,95**



ICH LADE SIE  
PERSÖNLICH INS  
VIELLEICHT SCHÖNSTE  
MÖBELSTUDIO  
MAINFRANKENS EIN ...

casabianca  
*wohnen mit niveau.*

... zu finden in Würzburg, Randersackerer Straße 66a



Carina Weis,  
Geschäftsführerin

Einrichtung geht bei uns über die Auswahl der Möbel hinaus, wir beraten und unterstützen Sie bei der ganzen Raumgestaltung. Von der Farbe und Struktur der Tapeten, über die Beleuchtung bis hin zum richtigen Teppich und Bodenbelag stehen wir Ihnen kompetent mit unserer Erfahrung zur Seite. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Schaukelstuhl Monet**  
z.B. Leder, schwarz

**AB 1.899,-**



Randersackerer Straße 66a | 97072 Würzburg (neben der Mercedes-Benz Niederlassung Mainfranken)  
T 0931 780115-30 | info@casabianca-wohnen.de | Öffnungszeiten: Mo-Fr 10-19 Uhr | Sa 10-16 Uhr  
[www.casabianca-wohnen.de](http://www.casabianca-wohnen.de)